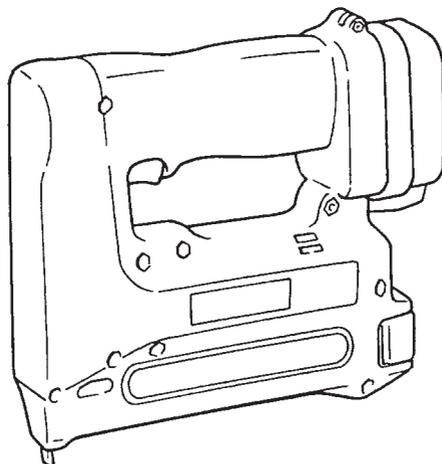




Акумулаторска хефталица

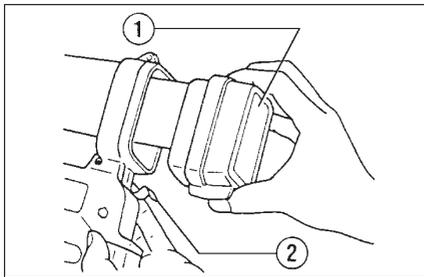
УПУТСТВО ЗА УПОТРЕБУ

**T221D
T221DW**

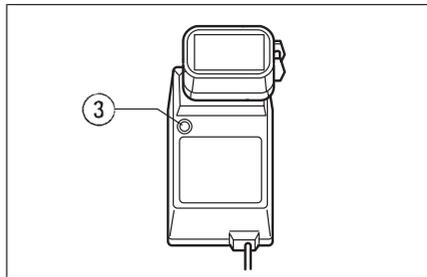


T221DW

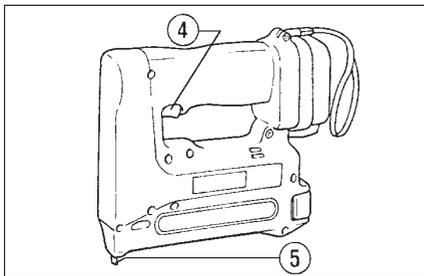
Са пуњачем акумулатора



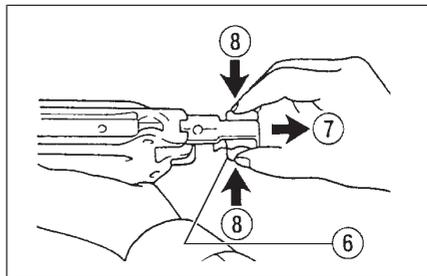
1



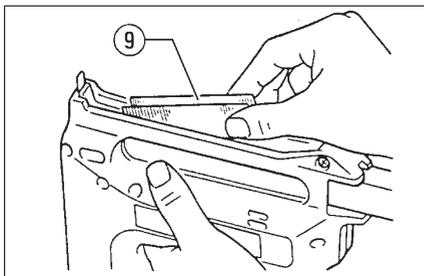
2



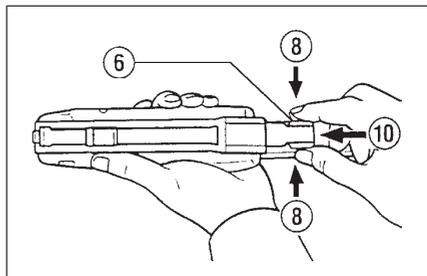
3



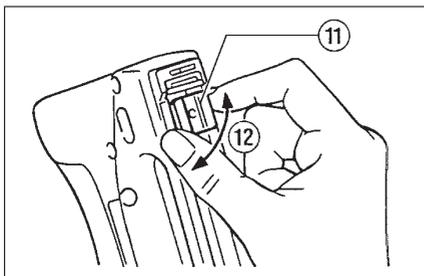
4



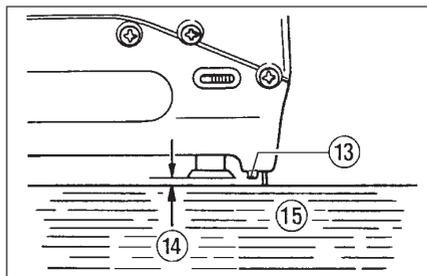
5



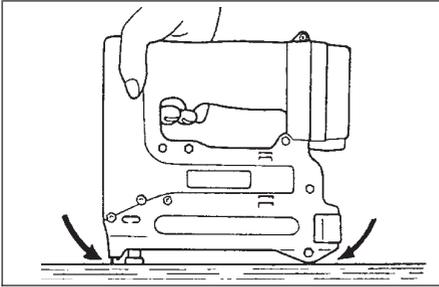
6



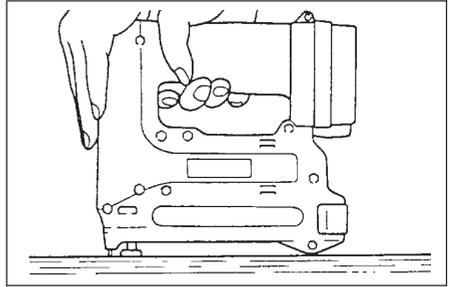
7



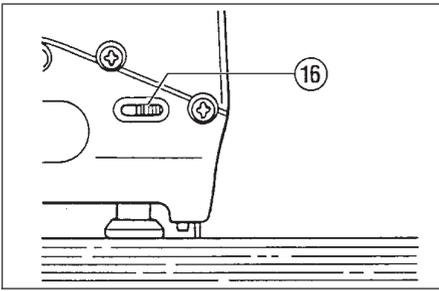
8



9



10



11

СРПСКИ

Саставни делови

- | | | |
|-----------------------|----------------|--------------------|
| ① Акумулатор | ⑦ Задњи клизач | ⑬ Крај апарата (А) |
| ② Плоча за подешавање | ⑧ Притиснути | ⑭ Мање од 2 mm |
| ③ Светло за пуњење | ⑨ Муниција | ⑮ Материјал |
| ④ Окидач | ⑩ Гурнути | ⑯ Окно за проверу |
| ⑤ Сигурносна полука | ⑪ Матица | |
| ⑥ Лисна опруга | ⑫ Окренути | |

ТЕХНИЧКИ ПОДАЦИ

Модел	T221D/T221DW
Ширина муниције	10 mm
Подржане ширине муниције.....	10, 13, 16, 19, 22 mm
Капацитет складишта муниције	100 комада
Димензије (д x ш x в)	199 x 58 x 193 mm
Нето маса	1,7 kg
Номинални напон.....	једн. стр. 9,6 V

- На основу нашег напредног истраживања и развоја, задржавамо право измена горе наведених података без претходне најаве.
- Напомена: технички подаци могу да се разликују у различитим земљама.

Безбедносна напомена

Због сопствене безбедности придржавајте се приложених мера предострожности.

ВАЖНЕ МЕРЕ ПРЕДОСТРОЖНОСТИ ЗА ПУЊАЧ И АКУМУЛАТОР

1. САЧУВАЈТЕ ОВО УПУТСТВО – Ово упутство садржи важне мере опреза и упутства за руковање пуњачем батерије.
2. Пре употребе пуњача акумулатора прочитајте сва упутства и упозорења смештена на (1) пуњачу, (2) акумулатору и (3) алату на који се ставља акумулатор.
3. ПАЖЊА – Да би се смањио ризик од повреда, пуните само пуњиви акумулатор типа МАКИТА. Друге врсте акумулатора могу да се распаду изазивајући повреде и оштећења.
4. Не излажите пуњач киши или снегу.
5. Употреба података које не препоручује или не продаје произвођач пуњача акумулатора може да доведе до ризика од пожара, струјног удара или повреда особа.
6. Да би се смањио ризик од оштећења утикача за струју и кабла, боље је повучете утикач, а не кабл приликом искључивања пуњача.

7. Проверите да ли је кабл смештен тако да га нико неће згазити, саплести се о њега или се на други начин оштетити.
8. Немојте да радите са пуњачем који има оштећен кабл или утикач – одмах их замените.
9. Немојте да радите са пуњачем ако је ударен оштрим предметом, ако је падао или ако је било како другачије оштећен; однесите га овлашћеном сервисеру.
10. Немојте растављати пуњач или акумулатор; однесите га квалификованом сервисеру када треба да га сервисирате или поправите. Неправилна поновна монтажа може да доведе до ризика од електричног удара или пожара.
11. Да би се смањио ризик од струјног удара, извуците утикач пуњача из утичнице пре радова на одржавању или чишћењу. Искључивање команди неће смањити ризик.

ДОДАТНЕ МЕРЕ ПРЕДОСТРОЖНОСТИ ЗА ПУЊАЧ И АКУМУЛАТОР

1. Немојте пунити акумулатор када су температуре ИСПОД 10°C (50°F) или ИЗНАД 40°C (104°F).
2. Немојте покушавати да користите трансформатор, погонски генератор или прикључак за једносмерну струју.
3. Немојте дозволити да нешто прекрије или запуши вентилацију пуњача.
4. Када не употребљавате акумулатор, увек покријте клеме акумулатора поклопцем.
5. Акумулатор не сме да се спаја на кратко:
 - (1) Контакти не смеју да дођу у додир са материјалом који проводи струју.
 - (2) Акумулатор не чувајте у посуди са другим металним предметима као што су нпр. ексери, новчићи итд.
 - (3) Акумулатор не излажите води и киши.

- Кратак спој акумулатора изазива јак проток струје, који за последицу може да има прегревање, опекотине и квар.
- Апарат и акумулатор не чувајте на местима на којима температура може да достигне или пређе 50°C (122°F).
 - Акумулатор никада не покушавајте да спаљујете, чак и ако је оштећен или потпуно истрошен. Акумулатор може да експлодира у ватри.
 - Водите рачуна о томе да не испустите и не тресете акумулатор и не излажите га ударцима.
 - Немојте пунити акумулатор унутар кутија или било каквих посуда. Акумулатор мора бити смештен у добро проветреним просторима током пуњења.

ДОДАТНЕ СИГУРНОСНЕ ОДРЕДБЕ ЗА АПАРАТ

- Увек носите заштитне наочари или наочари са штитницима са стране и штитник за цело лице, када је потребно.
 - Не усмеравајте отвор из којег излази муниција у било кога у близини (нарочито у лице). Руке и ноге држите даље од подручја отвора из којег излазе муниција.
 - Увек скините акумулатор пре него што почнете да пуните муницију, пре прилагођавања, прегледа, одржавања или након завршетка рада.
 - Уверите се да никога нема у близини пре почетка рада. Никада не покушавајте да хефтате истовремено са унутрашње и спољне стране. Муниција може да пробије материјал и/или да одлети, што представља озбиљну опасност.
 - Водите рачуна о свом ставу и одржавајте равнотежу са апаратом. Водите рачуна да нема никог испод Вас када радите на висини.
 - Пажљиво прегледајте зидове, плафоне, подове, кровове и слично да бисте избегли могући електрични удар, цурење гаса, експлозију итд. изазване ударом у жице под напоном, у водовдне или гасне цеви.
 - Употребљавајте само муницију спецификовану у овом упутству. Употребом осталих врста муниције можете изазвати квар апарата.
 - Немојте прилагођавати апарат нити покушавати да га користите за била шта друго осим хефтања.
- Немојте радити апаратом ако нема муниције. То ће скратити радни век апарата.
 - Одмах прекините хефтање ако приметите да нешто није у реду са апаратом.
 - Немојте хефати материјал који муниција може да пробуши и да пролети кроз њега као пројектил.
 - Никада немојте истовремено активирати окидач за укључивање и сигурносну полуку ако нисте спремни да хефтате материјал. Нека предмет обраде притисне сигурносну полуку. Немојте је стављати ван функције тако што ћете је причврстити или притиснути руком.
 - Никада се немојте неовлашћено бавити сигурносном полуком. Често проверавајте исправан рад безбедносне полуке.

САЧУВАЈТЕ ОВО УПУТСТВО.

УПУТСТВО ЗА РАД

Постављање или скидање акумулатора (сл. 1)

- Апарат увек искључите пре него што поставите или извадите акумулатор.
- Да бисте скинули акумулатор, извучите плочу за подешавање на апарату и држите акумулатор са обе стране док га извучите из апарата.
- Да бисте убацили акумулатор, поравнајте језичак на акумулатору са жлебом у кућишту алата и гурните акумулатор да уклза на предвиђено место. Убаците плочу за подешавање назад на место. Обавезно добро затворите плочу за подешавање пре коришћења апарата.
- Приликом постављања акумулатора не примењујте силу. Ако акумулатор не уклза без проблема, није правилно постављен.

Пуњење (Сл. 2)

- Укључите пуњач за акумулатор у извор струје.
- Уметните акумулатор тако да плус и минус контакти на акумулатору буду на истим странама као њихове ознаке на пуњачу. Убаците акумулатор до краја у отвор тако да налегне на дно отвора пуњача.
- Када је акумулатор уметнут, индикатор за пуњење ће засветлети црвеним светлом и почеће пуњење.
- Када је пуњење завршено, индикатор за пуњење ће се угасити. Време пуњења је

- следеће: Акумулатор 7000, 7100, 7120, 9000, 9100, 9100А, 9120: Прибл. 60 мин.
- Ако акумулатор оставите на пуњачу након завршетка пуњења, пуњач ће прећи у режим рада „пуњење кап-по-кап (експлоатационо пуњење)“.
 - Након пуњења, уклоните акумулатор са пуњача и искључите пуњач из извора напајања.

Тип акумулатора	Капацитет (mAh)	Број ћелија
9100	1.300	8

⚠ ПАЖЊА:

- Пуњач за акумулатор је намењен пуњењу Макита акумулатора. Немојте га користити у друге сврхе или за акумулаторе других произвођача.
- Када пуните нов акумулатор или акумулатор који се дуго није користио, можда неће моћи потпуно да се напуни. То је нормално стање и не представља проблем. Акумулатор ћете моћи да напуните у потпуности када га budete потпуно испразнили и поново напунили неколико пута.
- Када пуните акумулатор са апарата који је управо радио или акумулатор који је дуго времена био остављен на месту директно изложеном сунцу или топлоти, пустите га да се охлади. Затим га поново уметните и покушајте поново да га напуните.
- Када пуните нов акумулатор или акумулатор који се дуго није користио, некада ће се акумулатор за пуњење брзо угасити. Ако се то догоди, извучите акумулатор и поново га убаците. Ако се индикатор за пуњење угаси у року од једног минута чак иако сте поновили овај поступак неколико пута, акумулатор је повремен. Замените га новим.

Пуњење "кап-по-кап" (експлоатационо пуњење)

Ако оставите акумулатор на пуњачу да бисте спречили спонтано пражњење након потпуног пуњења, пуњач ће прећи на режим рада пуњење "кап-по-кап" (експлоатационо пуњење)" и одржати акумулатор свежим и потпуно напуњеним

Савети за одржавање максималног века трајања акумулатора

- Акумулатор напуните пре него што се у потпуности испразни.
Увек искључите апарат и напуните

- акумулатор када утврдите пад снаге апарата.
- Не пуните поново потпуно напуњени акумулатор. Превелика напуњеност скраћује век трајања акумулатора.
- Акумулатор пуните на собној температури између 10°C – 40°C (50°F – 104°F). Пустите да се врућ акумулатор охлади пре него што га напуните.

Сигурносни систем (Сл. 3)

Пре почетка рада се уверите да су сви сигурносни системи спремни за рад. Апарат не сме да ради ако је само повучен окидач или ако је само сигурносна полука притиснута на дрво. Сме да ради само када су извршена оба поступка. Проверите могуће кварове када апарат није напуњен и када је усмерен далеко од Вас или било ког посматрача.

НАПОМЕНА:

Постоји могућност да ће апарат радити на моменат када је само окидач повучен. То не представља проблем. Ако се то догоди, усмерите апарат далеко од себе или било ког посматрача. Отпустите окидач и поново га повуците да бисте се уверили да сигурносни систем добро ради.

Пуњење муниције (Сл. 4, 5 и 6)

Важно:

Увек скините акумулатор пре него што почнете да пуните апарат муницијом. Притисните лисну опругу са задње стране лежишта и повуците лежиште уназад. Напуните главно складиште муницијом тако да крајеви буду окренути нагоре као што је приказано на **Сл. 5**. Повуците лежиште напред.

Да би лежиште било безбедно смештено на место, гурните га тако што ћете притиснути лисну опругу на задњој страни лежишта.

⚠ ПАЖЊА:

- Увек причврстите лежиште на место зато што муниција може да испадне и изазове проблеме.
- Када је реденик напуњен и ако се апарат држи усмерен надоле док је лежиште отворено, муниција може да испадне и представља опасност за било кога или било шта што се налази испод. Имајте ово у виду нарочито када радите на висини.

Прилагођавање дубине (Сл. 7 и 8)

Ако се муниција зарива сувише дубоко или сувише плитко, подесите дубину хефтања тако што ћете окренути матицу са доње стране апарата. За дубље заривање муниције, окрените матицу у смеру казаљке

на сату. За плиће заривање, окрените матицу у смеру супротном од казаљке на сату. Водите рачуна о томе да се матица мора окренути у кораџима од 180° (1/2 круга) тако да жлеб на матици буде паралелан у односу на реденик.

НАПОМЕНА:

Ако је раздаљина између краја апарата (А) и материјала који треба причврстити више од 2 мм, апарат неће радити зато што сигурносна полуга није довољно притиснута да би апарат радио.

Хефтање (Сл. 9 и 10)

Поставите апарат на материјал који треба причврстити тако да предњи и задњи део апарата равно налажу на материјал. Немојте нагињати апарат на десну или на леву страну. Чврсто притисните апарат на материјал. Затим повуците окидач да бисте отпочели хефтање.

Ако се муниција зарива превише плитко, притисните главу апарата како је приказано на **Сл. 10** и хефтајте.

Ако се муниција и даље зарива сувише плитко, подесите дубину хефтања окретањем матице у смеру казаљке на сату. Погледајте „Прилагођавање дубине“.

⚠ ПАЖЊА:

Немојте радити апаратом ако нема муниције. То ће скратити радни век апарата. Ако се апарат заглави, урадите следеће. Прво уклоните акумулатор. Отворите лежиште и уклоните заглављену муницију користећи одвијач или нешто слично.

Окно за проверу (сл. 11)

На левој страни апарата постоји згодно окно за проверу (када алат гледате спреда). Ово окно за проверу користите да бисте проверили да ли има муниције у складишту. Када не видите муницију кроз окно, напуните складиште муницијом.

Муниција

Пажљиво рукујте муницијом и њиховом кутијом. Ако грубо рукујете муницијом, она може да се извитопери и да изазове слабо пуњење или заглављивање.

Немојте да чувате муницију на врло влажним или врућим местима или на местима изложеним директној сунчевој светлости.

Немојте покушавати да користите муницију која делује оштећено, савијено или зарђало.

ОДРЖАВАЊЕ

⚠ ПАЖЊА:

Пре извођења било каквих радова на апарату увек се уверите да је апарат искључен а акумулатор скинут са њега.

Да би производ остао безбедан и поуздан, поправке, одржавање или подешавање треба да изводи овлашћени Макита сервисни центар.

CE – ИЗЈАВА О САГЛАСНОСТИ

Доле потписани Јасухико Канзаки, овлашћена особа Makita Corporation, 3-11-8 Sumiyoshi-Cho, Anjo, Aichi, 446 Japan изјављује да је овај производ

(серијски број: серијска производња) који је Makita Corporation произвела у Јапану, у складу са следећим стандардима или стандардизованим документима,

EN50260, EN55014

у складу са директивама Савета Европе 89/336/ЕЕС и 98/37/ЕС.

CE – ИЗЈАВА О САГЛАСНОСТИ

Доле потписани, Јасухико Канзаки, овлашћена особа Da Hong Transformer Factory, First building, First Row, Stock Investment Co. Factory Building First industry Zone, Ban Tian, Pu Ji Town, Long Gang Qu Shenzhen, Guangdong, China изјављује да је овај производ

(серијски број: серијска производња) који је Da Hong Transformer Factory произвела у Кини, у складу са следећим стандардима или стандардизованим документима,

EN60335, EN55014, EN61000*

према директивама Савета Европе 73/23/ЕС и 89/336/ЕС.

*од 1. јануара 2001.

Јасухико Канзаки **CE 94**



Директор

MAKITA INTERNATIONAL EUROPE LTD.

Michigan Drive, Tongwell, Milton Keynes, Bucks MK15 8JD, U.K.

DC - 2TC

Makita Corporation

Anjo, Aichi, Japan

Made in Japan

883849D998